

probleme avec cours d'anglais

Par **trinity**, le **26/10/2010** à **19:35**

salut à tous

je poste ici parce que je ne sais pas trop ou mette ma question...

je suis sur un cours d'anglais relatif à la monarchie britannique.

La prof parle de "hereditary peers" et je ne trouve pas de traduction claire, bien que Google soit mon ami!

Si quelqu'un peut m'éclairer un petit peu...

d'avance merci

Par **trinity**, le **26/10/2010** à **19:52**

bon alors, j'ai farfouillé un peu plus sur le net et dans mon cours car ca ne va pas me tomber tout cuit!

il semblerait que cela signifie une hérédité du titre de Lords...mais je n'en suis pas certaine du tout....

Par **latestud**, le **26/10/2010** à **20:47**

L'article de wikipedia en anglais est pas mal à ce sujet. Ce terme recouvre tout un ensemble de titres...

http://en.wikipedia.org/wiki/Hereditary_peer

PS : je t'ai envoyé un message privé

Par **x-ray**, le **26/10/2010** à **21:38**

La pure traduction, c'est "pair héréditaire". Certains sont membres de la Chambre des Lords en GB :

http://fr.wikipedia.org/wiki/Chambre_de..._.C3.A9lus

Par **trinity**, le **26/10/2010** à **22:33**

oui donc je pense que j'avais bien compris, les sieges de Lords se transmettent par hérédité???

excusez moi mais je n'ai pas encore eu le temps d'aller lire les liens que vous m'avez mis dans vos réponses...

honte sur moi 